



# Ассоциация школьной деятельности штата Орегон (OSAA)

25200 SW Parkway Avenue, Suite 1, Уилсонвилл, Орегон, 97070

503.682.6722 <http://www.osaa.org>

*Школа оставляет форму у себя.*

Страница 1 из 2

## Свидетельство о праве учащегося на переход

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Настоящая форма должна заполняться в школе, при этом школа оставляет у себя ее экземпляр. Это нужно для выполнения проверки по запросу OSAA до участия нижеуказанного учащегося в каком-либо межшкольном соревновании.

Название школы \_\_\_\_\_ Город \_\_\_\_\_

Имя и фамилия учащегося \_\_\_\_\_ Дата рождения \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Месяц / День / Год

Имена и фамилии родителей и адрес их совместного проживания \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Место рождения учащегося \_\_\_\_\_ Возраст учащегося \_\_\_\_\_

### ИСТОРИЯ АКАДЕМИЧЕСКОЙ УСПЕВАЕМОСТИ

Дата первого зачисления в старшую школу или регистрации обучения на дому \_\_\_\_\_

Для учащихся с обучением на дому: дата последнего теста и количество баллов \_\_\_\_\_

Школа, с которой переходит \_\_\_\_\_ Даты посещения \_\_\_\_\_

Дата последнего посещения учащимся занятий, участия в играх или тренировках в школе, с которой он/она переходит \_\_\_\_\_

При переходе с одного школьного округа в другой по Договору о взаимном переходе, оставьте отметку здесь: \_\_\_\_\_

Прикрепите документацию, подтверждающую тот факт, что переход был одобрен отправляющим и принимающим школьным округом.

Дата(-ы) зачисления и название(-я) любой другой посещаемой школы или школ:

9-й класс \_\_\_\_\_

10-й класс \_\_\_\_\_

11-й класс \_\_\_\_\_

12-й класс \_\_\_\_\_

Соответствует ли учащийся требованиям по академической правомочности OSAA (Правило 8.1) таким как:

Полноценное зачисление во время последнего учебного периода? ДА НЕТ (обведите один вариант)

Регулярное посещение во время последнего учебного периода? ДА НЕТ (обведите один вариант)

### ЗАСВИДЕТЕЛЬСТВОВАНИЕ ЗАВЕДУЮЩИМ ИЛИ ДИРЕКТОРОМ

Я подтверждаю то, что мной были изучены содержащиеся здесь данные и что, по моему убеждению и в меру моей осведомленности, данный учащийся является правомочным в соответствии с правилами OSAA.

Подпись \_\_\_\_\_  
*Заведующий или директор* \_\_\_\_\_ *Дата* \_\_\_\_\_

### ЗАСВИДЕТЕЛЬСТВОВАНИЕ РОДИТЕЛЕМ

Под страхом наказания за предоставление заведомо ложных сведений, я подтверждаю, что никто из тренеров, родителей, администраторов, учителей и других представителей текущей школы не связывался со мной или предлагал что-либо поощрительное за то, что мой учащийся будет посещать текущую школу для участия в спортивных мероприятиях.

Подпись \_\_\_\_\_  
*Родитель* \_\_\_\_\_ *Дата* \_\_\_\_\_

### **ОПРЕДЕЛЕНИЕ ПОНЯТИЯ «ПЕРЕХОД»**

Учащийся «переходит», если он / она посещал(-а) занятия (или обучался(-ась) на дому) или участвовал(-а) в каких-либо тренировках и межшкольной деятельности в другой старшей школе.

### **ОБРАЗЦЫ ВОПРОСОВ, КОТОРЫЕ ДОЛЖНЫ ЗАДАТЬ СОТРУДНИКИ ШКОЛЫ РОДИТЕЛЯМ ПЕРЕХОДЯЩЕГО УЧАЩЕГОСЯ:**

Данные образцы являются примерами вопросов, задаваемых родителям для подтверждения того, что были удовлетворены требования указаний OSAA в отношении переходов. (Ознакомьтесь с разделом «Правила» Справочника OSAA, содержащим те или иные указания в отношении переходов.)

Если ответы на какие-либо из нижеуказанных вопросов вносят неясность в отношении наличия у учащегося права на переход, сотрудники школы не должны позволять учащемуся представлять школу на соревнованиях пока наличие такого права не будет подтверждено. Обратитесь к сотрудникам OSAA для обсуждения наличия права у учащихся, по которым возникли вопросы.

### **ВСЕМ РОДИТЕЛЯМ ПЕРЕХОДЯЩИХ УЧАЩИХСЯ БУДУТ ЗАДАВАТЬСЯ ВОПРОСЫ О СВЯЗАННОСТИ:**

Как правило, учащийся не обладает рассматриваемым правом в течение одного календарного года, если, до заполнения Свидетельства о намерении учащегося перейти в другую школу или же его полноценного аналога, учащийся участвовал во внешкольной команде, связанной со школой, в которую переходит такой учащийся, или если учащийся получал наставнические услуги от лица, связанного с такой школой.

1. До заполнения Свидетельства о намерении учащегося перейти в другую школу или же его полноценного аналога, участвовал ли Ваш **учащийся** во внешкольной команде, тренируемой кем-либо из тренерского персонала нашей школы?
2. До заполнения Свидетельства о намерении учащегося перейти в другую школу или же его полноценного аналога, участвовал ли Ваш **учащийся** во внешкольной команде, большинство участников которой были учащимися, посещающими нашу школу?
3. До заполнения Свидетельства о намерении учащегося перейти в другую школу или же его полноценного аналога, тренировал ли Вашего **учащегося** кто-либо, кто связан с нашей школой?

### **ПЕРЕХОДЫ, ПРИ КОТОРЫХ ВСЯ СЕМЬЯ УЧАЩЕГОСЯ ПЕРЕСЕЛЯЕТСЯ В ШКОЛЬНЫЙ ОКРУГ:**

Как правило, переходящий учащийся сразу же получает рассматриваемое право только при условии, что его / ее семья покидает предыдущее место проживания и начинает постоянно проживать в Вашем школьном округе.

1. Планирует ли вся Ваша семья проживать в нашей общине на постоянной основе?
2. Все ли члены Вашей семьи переехали в нашу общину?
3. Понимаете ли Вы что, для получения Вашим **учащимся** рассматриваемого права, наша община должна стать для Вас постоянным местом жительства?
4. Покинула ли Ваша семья предыдущее место жительства в полном составе?
5. Изменили ли Вы свой почтовый адрес и адрес, указанный в водительском удостоверении, на адрес постоянного места жительства в нашей общине?
6. Уволились ли Вы с работы в Вашей предыдущей общине?
7. Зарегистрировались ли в Вы в качестве избирателя в нашей общине?
8. Можете ли Вы показать квитанцию по оплате аренды?
9. Имеет ли место раздельное жилье или развод? Если да, имеются ли у Вас подтверждающие это документы?

### **ПЕРЕХОДЫ, ПРИ КОТОРЫХ УЧАЩИЙСЯ ПЕРЕХОДИТ С ОДНОГО ШКОЛЬНОГО ОКРУГА В ДРУГОЙ ПО ДОГОВОРУ О ВЗАИМНОМ ПЕРЕХОДЕ БЕЗ ПЕРЕМЕЩЕНИЯ РОДИТЕЛЕЙ:**

Как правило, учащийся сразу же получает рассматриваемое право, если **он / она** переходит с одного школьного округа в другой по Договору о взаимном переходе, только при условии, что такой переход происходит в промежуток между учебными годами и что учащийся продолжает совместно проживать со **своими** родителями.

1. Есть ли у Вас документация, подтверждающая тот факт, что Ваш переход был одобрен отправляющим и принимающим школьным округом в соответствии с договором о взаимном переходе?
2. Понимаете ли Вы, что Ваш **учащийся** сразу же получит рассматриваемое право только при условии, что Ваш переход происходит в промежуток между учебными годами?
3. Понимаете ли Вы, что Ваш учащийся сразу же получит рассматриваемое право только при условии, что он / она продолжит совместно проживать с родителями?

### **ПЕРЕХОДЫ, ПРИ КОТОРЫХ УЧАЩИЙСЯ ПЕРЕХОДИТ В / ИЗ ЧАСТНОЙ ШКОЛЫ ИЛИ НА / С ДОМАШНЕГО ОБУЧЕНИЯ БЕЗ ПЕРЕМЕЩЕНИЯ РОДИТЕЛЕЙ:**

Как правило, учащийся сразу же получает рассматриваемое право, если **он / она** переходит в или из частной школы, только при условии, что такой переход происходит в промежуток между учебными годами и что учащийся продолжает совместно проживать со **своими** родителями.

1. Понимаете ли Вы, что переход во время учебного года может привести к отсутствию у Вашего **учащегося** рассматриваемого права?
2. Проживал ли Ваш **учащийся** совместно со **своими** родителями до такого перехода и продолжает ли **он / она** совместно проживать с ними и сейчас?

### **ПЕРЕХОДЫ, ПРИ КОТОРЫХ УЧАЩИЙСЯ ВОЗВРАЩАЕТСЯ В ШКОЛЬНЫЙ ОКРУГ ПО МЕСТУ ЖИТЕЛЬСТВА:**

Как правило, учащийся сразу же получает рассматриваемое право, если **он / она** переходит в общественную школу по месту жительства и совместно проживает со **своими** родителями.

1. Понимаете ли Вы, что переход во время учебного года может привести к отсутствию у Вашего **учащегося** рассматриваемого права?
2. Проживал ли Ваш **учащийся** совместно со **своими** родителями до такого перехода и продолжает ли **он / она** совместно проживать с ними и сейчас?
3. Является ли Ваш почтовый адрес адресом постоянного места жительства в Вашей общине?
4. Планировали ли Вы поселиться в нашей общине на постоянной основе?